

# 夏 DYNASTY 朝

チャイニーズ・ルージュ・アフターヌーンティー  
2025年12月1日(月)～2月27日(金)



表示料金には税金・サービス料が含まれます。

Price inclusive of taxes and service charge.



ジェードスWORD オーガニックグリーンティー（湖南省、中国）  
Jade Sword Organic Green Tea

春のエッセンスをお楽しみ頂けるすっきりとした甘味のある有機緑茶です。

ライチレッド（雲南省、中国）  
Lychee Red

芳香なライチのフレーバーを入れた フルーティーな紅茶です。

オーガニック ホワイトピオニー（雲南省、中国）  
Organic Yunnan White Peony

落ち着きのある甘い滑らかさとローズとスグリの香りがする爽やかな白茶です。

イエローゴールドウーロン（安溪黄金桂）（安溪市、福建省、中国）  
Yellow Gold

シロップのような甘さがあり、花の新鮮で爽やかな香りと独特豪華な香りを持つ  
この上ない手摘みの烏龍茶です。

デカフェ・セイロン（ルフナ、スリランカ）  
Decaffeinated Ceylon

リッチで最高級に滑らかなカフェインフリーのセイロンブラックファーストです。

ラズベリー& ローズ（季節限定）

ラズベリー、ローズバッド、ローズヒップをミックスさせた繊細なハーブティーです。





## Savory

赤貝とクラゲの紅南乳和え  
Red Clam and Jellyfish with Red Bean Curd

蟹肉と皮蛋の卵白寄せ  
Crab Meat and Century Egg White Jelly

鴨のロースト 梅肉ソース  
Roasted Duck with Plum Sauce

大海老のチリマヨネーズ  
Boiled Prawn in Chill Mayonnaise

広東叉焼の飴炊き  
Cantonese Barbecued Pork Candy

鶏肉入り赤飯のおこわ  
Sticky Rice with Chicken and Red Beans

海鮮入り酸辣スープ  
Seafood Hot and Sour Soup



## Dessert

苺の大福  
Strawberry Daifuku

苺とチョコレートのタルト  
Strawberry Chocolate Tart

桂花ゼリー  
Osmanthus Jelly

杏仁豆腐ラズベリーソース添え  
Almond Jelly with Raspberry Sauce



## Chef's Special Dim Sum

金目鯛とくわいのシューマイ  
Grilled Red Seabream Dumpling



## Chef's Seasonal Parfait

椿と山椒のルージュショコラパフェ  
Camellia and Japanese Pepper Rouge  
Chocolate Parfait



## Food Menu

アフタヌーンティーと一緒に  
王朝のお食事物もぜひお楽しみください。

もう少し王朝のお食事を召し上がりたい方へ

各¥600

- ・ ちょこっとチャーシューチャーハン  
Small portion Barbecued Pork Fried Rice
- ・ ちょこっと上海焼きそば  
Small portion Shanghai Fried Noodles
- ・ ちょこっと鶏肉つゆそば  
Small portion Soup Noodles with Chicken



## ノンアルコールカクテル Non Alcoholic Cocktail ￥950

---

マンスリーカクテル  
Monthly Cocktail

季節ごとに様々なノンアルコールカクテルを提供  
しています。詳しくはスタッフまでお声かけください。

上海小町  
Shanghai Komachi

ザクロシロップをベースにしたカクテルです。  
ほんのり甘めでスッキリした味わいです。

## オリジナルカクテル Original Chinese Cocktail ￥1560

---

チャイナアプリコット  
China Apricot, Apricot Liqueur/ Grapefruit Juice

杏露酒のフルーティーで華やかな香りと  
グレープフルーツの甘酸っぱい酸味を  
お楽しみください。

## シャンパン&スパークリングワイン Champagne&Sparkling Wine

---

シャンドン ブリュット  
Chandon Brut

Glass¥1,500

シャンドン ロゼ  
Chandon Rose

Glass¥1,620

モエ・エ・シャンドンモエアンペリアル  
Moët & Chandon Moët Impérial

Glass¥2,300

## 老酒 Chinese Yellow Rice Wine Glass ￥1200

---

古越龍山 純龍  
Koetsuryuzan Junryu

原酒のしっかりとした味わいと軽快な口当たりが特長。  
8年物の原酒を中心にブレンドしたカaramelフリーの  
紹興酒です。冷やしてお召し上がりください。